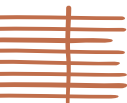




Cymun Bendigaid ar Gân
Sul y Pasg
9 Ebrill 2023 am 9.15am

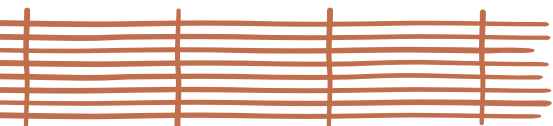


**Cadeirlan
Deiniol Sant
ym Mangor**

Saint Deiniol's
Cathedral
in Bangor



Croeso i Gadeirlan Deiniol Sant ym Mangor.



Rydych chi'n sefyll rwan
lle safodd Deiniol bron i
fileniwm a hanner yn ôl.

Yma, yn y flwyddyn
525, bu iddo gynnwll o'i
gwmpas gymuned lawn
ffydd, gobaith a chariad,
gan godi o'i chwmpas
ffens gyll—y **bangor**
gwreiddiol—iddi'n gysgod
ac yn noddfa.

Ein gweddi yw y cewch
chwithau, hefyd, eich
cofleidio yma gan yr un
ffydd, gobaith a chariad
a gyhoeddir gennym
heddiw ac sy'n ein
cyfareddu o hyd.

Yn Cymun hwn...

Yn y Cymun hwn byddwn yn cwrdd â
Christ mewn bara a gwin, ei Gorff a'i
Waed ef gyda ni.

1 Wrth inni ymgynnull, byddwn
yn paratoi ein hunain i gwrdd â
Christ trwy gyffesu ein pechodau
— y ffyrdd yr ydym wedi galaru Duw
yn ein bywydau — ac yn derbyn
gollyngdod, sef sicrwydd o faddeuant
Duw.

2 Yna rydyn ni'n gwrandao ar
ddarlenniadau o'r Beibl, gan
ganfod yno arweiniad, her,
cysur a newydd da gan Dduw.
Ymatebwn trwy gyhoeddi ein ffydd
yn y Drindod Sanctaidd a chynnig i
Dduw ein gweddi dros bawb mewn
angen.

3 Yn galon i'n haddoliad heddiw,
byddwn yn cymryd bara a gwin,
byddwn yn gofyn am fendith
gweddnewidiol Duw arnynt, yn torri'r
bara, ac — fel aelodau o Gorff toredig,
trwsiedig Crist — byddwn yn Cymuno.

4 Daw ein haddoliad i ben wrth
inni dderbyn bendith Duw, yn
gynhaliath inni wrth ymadael.

Waeth pa mor bell yn ôl y
gwnaethoch hynny ddiwethaf, mae
croeso i chi Gymuno yma heddiw. Os
hoffech chi Gymuno am y tro cyntaf,
neu gael eich Bedyddio, siaradwch ag
aelod o dîm yr Gadeirlan.

Ceir ffydd, gobaith a chariad yma i
bawb.

Addoli gyda ni heddiw

Mae'r llyfryn hwn yn cynnwys popeth a ddywedir ac a genir yn ystod ein haddoliad heddiw. Fe'ch gwahoddir i fynd â'r llyfryn adref gyda chi, i fyfyrion yn eich amser eich hun ar y geiriau sanctaidd sydd ynddo. Fodd bynnag, nid darllen neu arsylwi ydi addoli – ond gweithgaredd, a ninnau'n cymryd rhan, ochr yn ochr â'r rhai sy'n cynnull gyda ni ac, y tu hwnt i hynny, ochr yn ochr â llu'r nef i gyd. Dyrchefwch, felly, eich llygaid; sylwch ar liw, golau, sain, symudiad a harddwch; codwch eich llais; cyfranogwch yn yr hyn a fydd yn eich gweddnewid, o roi iddo'r cyfle.

Yn ystod ein haddoliad, rydyn ni'n dweud ac yn canu gyda'n gilydd y testun **mewn teip trwm**. Darperir cyfieithiadau o ieithoedd tramor. Mae croeso ichi wneud arwydd o'r Groes pan fydd y geiriau wedi'u marcio ag ✕. Cynigir cyfarwyddiadau eraill (rhuddellau) **mewn teip coch**; os ydych chi'n ei chael hi'n fwy cyfforddus, eisteddwch yn hytrach na sefyll neu benlinio.

Hgyrchedd

Mae dolen glyw ar waith – gosodwch gymhorthion clyw i'r lleoliad T.

Mae copiâu print bras o'r llyfryn hwn ar gael gan y stiwardiaid.

Os oes angen waffer heb glwten arnoch (yn cydymffurfio â'r gofyniad canonaidd am 20 rhan o glwten fesul miliwn), rhowch wybod i stiward.

Mae tai bach ym mhen dwyreiniol y Gadeirlan, trwy'r drws i'r chwith o'r sgrin y Cwâr.

Os bydd angen i ni adael y Gadeirlan mewn argyfwng, arhoswch ar eich heistedd a dilynwch gyfarwyddiadau'r stiwardiaid.

Plant a theuluoedd ifanc

Ceir gweithgareddau a chrefftau yn ystod y Cymun Bendigaid ar Gân bob dydd Sul yng Nghapel Mair, ar gyfer unrhyw blant hyd at 11 oed. Mae'r crefftau a'r gweithgareddau yn amrywiol, gydag o leiaf un yn ymwneud â thema'r Cymun ei hun. Caiff y gofod hwn yn cael ei staffio gan oedolion cyfrifol, a bydd plant dros 5 oed yn gallu mynd a dod. Bydd plant yn parhau i fod yn gyfrifoldeb eu rhieni neu eu gwarcheidwaid bob amser. Yn y lle cyntaf, dylai plant sy'n 4 oed ac iau fod yng nghwmni rhiant neu warcheidwad oni bai bod trefniant ymlaen llaw gyda'r rhai ar ddyletswydd wedi'i wneud.

O'r Ddarllenfa a Buchedd Bangor

Pob wythnos, anfonir ebost **O'r Ddarllenfa** at danysgrifwyr gyda hysbysiadau ynghyd â delweddau wythnosol o fywyd y Gadeirlan a'r Ardal Weinidogaeth. Os nad ydych chi eisoes yn danysgrifiwr, dilynwch y cod QR, neu ewch i **cadeirlan.eglwysyngnghymru.org.uk/Darllenfa/**

Buchedd Bangor yw ein cylchgrawn rheolaidd, sy'n cynnig cymysgedd o ddefnydd ysbrydol a gwybodaeth ymarferol am ein bywyd ar y cyd. Mynnwch gopi heddiw, neu ddilynwch y cod QR i ddarllen arlein.

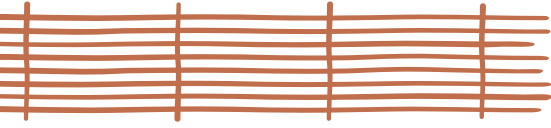
Buchedd Bangor



O'r Ddarllenfa From the Lectern



Trefn y gwasanaeth



Wedi'r hysbysiadau, codwn ar ein traed ar ganiad y gloch



Cynnull

Emyn



Gorfoleddwn, lesu mawr,
am y dydd y torrodd gwawr;
bywyd newydd ddaeth i ni
wedi concwest Calfari.

Gorfoleddwn, Geidwad cu,
am y golau oddi fry;
hwn yw'r golau mawr a rydd
obaith gwell i blant y ffydd.



**Gorfoleddwn, Fab ein Duw,
am dy rodd i ddynol-ryw;
tarddodd bywyd i bob oes
drwy y wyrth ar bren y Groes.**

**Gorfoleddwn, llawenhawn:
gwag yw'r bedd, a'r nef yn llawn;
rhoddwn ynot ti ein ffydd,
arwr mawr y trydydd dydd.**

Geiriau

David Glyn Lewis (1916-1981)

Cerddoriaeth | "Nottingham"

Wenzel Müller (1759-1835)

Parhawn ar ein traed tan ddiwedd y Weddi Gasgl

Cyfarchiad

✠ Yn enw'r Tad, a'r Mab, a'r Ysbryd Glân.

Amen.

Gras a thangnefedd a fo gyda chwi.

A'th gadw di yng nghariad Crist.

Haleliwia! Atgyfododd Crist.

Atgyfododd yn wir. Haleliwia!

"Cryna, O ddaear, ym mhresenoldeb y Sanctaidd Un, ym
mhresenoldeb Duw Jacob."

Cyffes

Gan gynnull i ddathlu'r Cymun Bendigaid er gogoniant i Dduw,
ymbaratwn gan gyffesu ein pechodau,

ni sydd angen gras dolurus, iachus Duw i'n gwneud yn gyfan;

ni sydd angen cariad dadlennol, darbwyllol Duw i buro ein
hanghyfiawnder;

ni sydd angen presenoldeb bywiol, gwarddol Duw i drigo ynom
a'n rhyddhau.

Dad nefol,

**yr ydym wedi pechu ar feddwl, gair a gweithred,
a heb wneud yr hyn a ddylem.**

**Mae'n wir ddrwg gennym,
ac yr ydym o ddifrif yn edifarhau.**

**Er mwyn dy Fab Iesu Grist a fu farw drosom,
maddeua inni'r cwbl a aeth heibio
ac arwain ni yn ei ffordd ef
i gerdded fel plant y goleuni.**

Amen.

Yr hollalluog Dduw a drugarhao wrthyich,
✠ maddau ichwi a'ch rhyddhau o bechod,
a'ch cadw yn y bywyd tragwyddol.

Amen.

Parhawn ar ein traed

Gloria in Excelsis Deo

Gloria in excelsis Deo. Et in terra pax hominibus bonae voluntatis. Laudamus te, benedicimus te, adoramus te, glorificamus te, gratias agimus tibi propter magnam gloriam tuam, Domine Deus, Rex caelestis, Deus Pater omnipotens. Domine Fili unigenite, Iesu Christe, Domine Deus, Agnus Dei, Filius Patris, qui tollis peccata mundi, miserere nobis; qui tollis peccata mundi, suscipe deprecationem nostram. Qui sedes ad dexteram Patris, miserere nobis. Quoniam tu solus Sanctus, tu solus Dominus, tu solus Altissimus, Iesu Christe, cum Sancto Spiritu: in gloria Dei Patris. Amen.

Cyfieithiad

Gogoniant yn y goruchaf i Dduw. Ac ar y ddaear tangnefedd i'r rhai sydd wrth ei fodd. Moliannwn di, bendithiwn di, addolwn di, gogoneddwn di, diolchwn i ti am dy fawr ogoniant. Arglwydd Dduw, Frenin nefol, Dduw Dad Hollalluog. O Arglwydd, yr Unig Fab, Iesu Grist; O Arglwydd Dduw, Oen Duw, Fab y Tad, sy'n dwyn ymaith bechod y byd, trugarha wrthym; tydi sy'n eistedd ar ddeheulaw Duw Dad, derbyn ein gweddi. Oherwydd ti yn unig sy'n Sanctaidd; ti yn unig yw'r Arglwydd; ti yn unig, O Grist, gyda'r Ysbryd Glân, sydd Oruchaf yng ngogoniant Duw Dad. Amen.

Cerddoriaeth

Missa Brevis yn C, Charles Gounod (1818-1893)

Parhawn ar ein traed

Gweddi Gasgl

Gweddiwn.

Hollalluog Dduw, a orchfygaist angau trwy dy unig-anedig Fab Iesu Grist, ac agor inni borth y bywyd tragwyddol: cynyddu a chyfnertha ein ffydd, fel y bo i ni ei adnabod ef a grym ei atgyfodiad, a byw byth i'th ogoniant di; trwy'r un Iesu Grist ein Gwaredwr Atgyfodedig.

Amen.

Eisteddwn



Darlleniad o Lythyr Cyntaf Sant Pedr.

Garedigion: Bendigedig fyddo Duw a Thad ein Gwardwr Iesu Grist! O'i fawr drugaredd, fe barodd ef ein geni ni o'r newydd i obaith bywiol trwy atgyfodiad Iesu Grist oddi wrth y meirw, i etifeddiaeth na ellir na'i difrodi, na'i difwyno, na'i difa. Saif hon ynghadw yn y nefoedd i chwi, chwi sydd trwy ffydd dan warchod gallu Duw hyd nes y daw iachawdwriaeth, yr iachawdwriaeth sydd yn barod i'w datguddio yn yr amser diwethaf. Yn wyneb hyn yr ydych yn gorfoleddu, er eich bod, fe ddichon, yn awr yn profi blinder dros dro dan amrywiol brofedigaethau. Y mae hyn wedi digwydd er mwyn i ddilysrwydd eich ffydd chwi, sy'n fwy gwerthfawr na'r aur sy'n darford – ac y mae hwnnw'n cael ei brofi trwy dân – gael ei amlygu er mawl a gogoniant ac anrhydedd pan ddatguddir Iesu Grist. Yr ydych yn ei garu ef, er na welsoch mohono; ac am eich bod yn awr yn credu ynddo heb ei weld, yr ydych yn gorfoleddu â llawenydd anhraethadwy a gogoneddus wrth ichwi feddi ffrwyth eich ffydd, sef iachawdwriaeth eich eneidiau.

Clywch air bywyd i'n byd.

Diolch a fo i Dduw.

1 Pedr 1:3-9

Cerdd

A dyna fydd nefoedd

Evangeline Paterson (1928-2000); cyfieithiad Siôn Aled

Magwyd Evangeline Paterson yn Nulyn, ond bu'n byw am y rhan fwyaf o'i hoes yn Saint Andrews a Chaerlŷr. Mae llawer o'i barddoniaeth yn ymwneud ag ennyd o brofiad Cristnogol ymgorfforedig. Ysgrifennodd unwaith, y "cefais fy magu mewn awyrgylch Gristnogol lle, oherwydd bod yn rhaid rhoi blaenoriaeth i Dduw, nid oedd dim byd arall yn cael bod yn bwysig. Rwyf wedi torri drwodd bellach i'r safbwynt bod gan bopeth arwyddocâd oherwydd bod Duw'n bodoli."

a dyna fydd nefoedd

a dyna fydd nefoedd
o'r diwedd gweld am y tro cyntaf
heb gwmwl

yn sefyll fel blodyn haul
yn wyneb yr haul yn foddfa
o oleuni yng nghoflaid
y canol llonydd a'r planedau'n cylchu
gan suo mewn llawenydd llwyr

yn gweld ac yn adnabod
o'r diwedd ym mhob gronyn
ein gweld a'n hadnabod a heb droi
ymaith

heb droi ymaith eto
byth

Codwn ar ein traed, gan droi i wynebu Llyfr yr Efengylau yng Nghorff yr Eglwys

Efengyl



♣ Halelwia. Halelwia. Halelwia. ♪ Halelwia. Halelwia.

Halelwia. ♣ Bendigedig fyddo Duw a Thad ein Gwaredwr

lesu Grist! ♪ Halelwia. Halelwia. Halelwia. ♣ Y maent wedi

cymryd lesu allan o'r bedd, ac ni wyddom lle y maent wedi ei roi

i orwedd. ♪ Halelwia. Halelwia. Halelwia.

Gras a thangnefedd a fo gyda chwi.

A'th gadw di yng nghariad Crist.

Gwrandewch yr Efengyl Sanctaidd yn ôl ✠ Sant Ioan.

Gogoniant i ti, O Grist.

Bryd hynny: Ar y dydd cyntaf o'r wythnos, yn fore, tra oedd hi eto'n dywyll, dyma Mair Magdalen yn dod at y bedd, ac yn gweld bod y maen wedi ei dynnu oddi wrth y bedd. Rhedodd, felly, nes dod at Simon Pedr a'r disgybl arall, yr un yr oedd Iesu'n ei garu. Ac meddai wrthynt, "Y maent wedi cymryd yr Athro allan o'r bedd, ac ni wyddom lle y maent wedi ei roi i orwedd." Yna cychwynnodd Pedr a'r disgybl arall allan, a mynd at y bedd. Yr oedd y ddau'n cydreddeg, ond rhedodd y disgybl arall ymlaen yn gynt na Pedr, a chyrraedd y bedd yn gyntaf. Plygodd i edrych, a gwelodd y lliainiau yn gorwedd yno, ond nid aeth i mewn. Yna daeth Simon Pedr ar ei ôl, a mynd i mewn i'r bedd. Gwelodd y lliainiau yn gorwedd yno, a hefyd y cadach oedd wedi bod am ei ben ef; nid oedd hwn yn gorwedd gyda'r lliainiau, ond ar wahân, wedi ei blygu ynghyd. Yna aeth y disgybl arall, y cyntaf i ddod at y bedd, yntau i mewn. Gwelodd, ac fe gredodd. Oherwydd nid oeddent eto wedi deall yr hyn a ddywed yr Ysgrythur, fod yn rhaid iddo atgyfodi oddi wrth y meirw. Yna aeth y disgyblion yn ôl adref.

Dyma Efengyl ein Gwardedwr.

Moliant i ti, O Grist.

Ioan 20:1-10

Eisteddwn ar gychwyn y bregeth

Pregeth yn y gyfres "Duw newydd digyfnawid"

"Rwy'n fwyfwy argyhoeddedig mai'r ffordd orau o ddiwinydda yw barddoni," meddai'r diwinydd a'r hanesydd, Diana Butler Bass, yn ddiweddar. Mae hi'n ein cyfeirio at yr her o sôn am y Duw anweledig mewn ffyrdd sy'n anrhydeddu dirgeledd Duw, a thuag at y gwirionedd mai mewn barddoniaeth y mae beirdd, emynwyr, pregethwyr a holl bobl Dduw yn aml wedi dod agosaf at ganfod mewn geiriau'r harddwch, y gwirionedd a'r cariad y mae'r enaid yn ei gaffael yn Nuw. Wrth i ni gamu tuag'r Wythnos Fawr a llawenydd dwfn y Pasg, bydd cerdd i gyd-fynd â'n darlleniadau Beiblaidd pob Sul, a bydd ein pregethau'n ein dwyn i ddirgeledd y farddoniaeth, er mwyn ein dwyn hefyd i goflaid dirgeledd Duw. Canys, fel y dywed yr offeiriad a'r llenor, Mark Oakley, "Y mae Duw yn y byd hwn fel y mae barddoniaeth yn y gerdd."

Yr Esgob Cynorthwyl



Credo

Ar y cyd, gadewch inni gadarnhau ein ffydd.

**Yr wyf yn credu ac yn ymddiried yn Nuw Dad,
a greodd bopeth sydd.**

**Yr wyf yn credu ac yn ymddiried yn ei Fab Iesu Grist,
a brynodd ddynolryw.**

**Yr wyf yn credu ac yn ymddiried yn ei Ysbryd Glân,
sy'n rhoi bywyd i bobl Dduw.**

**Yr wyf yn credu ac yn ymddiried yn un Duw,
✠ Dad, Mab ac Ysbryd Glân.
Amen.**

Ymbiliau

Gyda'n holl galon a'n holl feddwl gweddiwn ar Dduw.

Eisteddwn neu benliniwn

Defnyddiwn yr ymatebion

Y O Dduw, yn dy drugaredd,
R **Gwrando ein gweddi.**

Y Gorffwys tragwyddol dyro iddynt, O Dduw.
R **A llewyrched goleuni gwastadol arnynt.**
Y ✠ Gorffwysed hwy mewn tangnefedd.
R **A chyfodi mewn gogoniant.**

Y Dad trugarog,
R **Derbyn y gweddiâu hyn
er mwyn dy Fab, ein Gwaredwr Iesu Grist.
Amen.**

Codwn ar ein traed, a gwneir Casgliad yn ystod yr emyn

Cymun

Emyn



Pan oedd Iesu dan yr hoelion
yn nyfnderoedd chywerw loes
torrwyd beddrod i obeithion
ei rai annwyl wrth y Groes;
cododd Iesu! Cododd Iesu!
Nos eu trallod aeth yn ddydd.

Gyda sanctaidd wawr y bore
teithiai'r gwragedd at y bedd,
clywid ing yn sŵn eu camre,
gwelid tristwch yn eu gwedd;
cododd Iesu! Cododd Iesu!
Ocheneidiau droes yn gân.

Wyla Seion mewn anobaith
a'r gelynion yn cryfhau,
Gwelir myrdd yn cilio ymaith
at allorau duwiau gau;
cododd Iesu! Cododd Iesu!
I wirionedd gorsedd fydd.

Geiriau

Edward Cefni Jones (1871-1972)

Cerddoriaeth | "Coedmor"

R. L. Jones (1896-1953)

Parhawn ar ein traed tan y rhannwn y Tangnefedd

Offrwm

Deuwn i'r fangre hon â'r bara sy'n gynhaliaeth.

Fe ddaw inni'n fara'r bywyd.

Deuwn i'r fangre hon â'r gwin sy'n mwyneiddio.

Fe ddaw inni'n waed einioes y byd.

Gweddi Ewcharistaidd

Gras a thangnefedd a fo gyda chwi.

A'th gadw di yng nghariad Crist.

Dyrchefwch eich calonnau.

Yr ydym yn eu dyrchafu at yr Arglwydd.

Diolchwn i'r Arglwydd ein Duw.

lawn yw rhoi ein diolch a'n clod.

lawn yn wir, ein dyletswydd a'n llawenydd bob amser ac ym mhob lle, yw diolch i ti, Dad Sanctaidd, hollalluog a bythfywiol Dduw, trwy Iesu Grist ein Harglwydd.

Ef yw'r gwir Oen Pasg a aberthwyd drosom ac a gymerodd ymaith bechod y byd. Trwy ei angau dinistriodd angau, a thrwy ei atgyfodiad fe adferodd i ni fywyd tragwyddol.

Felly, gyda llu'r angylion a holl gwmpeini'r nef, cyhoeddwn ogoniant dy enw ac ymuno â hwy yn eu hemyn diderfyn o fawl:

Sanctus, Sanctus, Sanctus, Dominus Deus Sabaoth. Pleni sunt caeli et terra gloria tua. Hosanna in excelsis.

✠ Benedictus qui venit in nomine Domini. Hosanna in excelsis.

Cyfieithiad

Sanctaidd, sanctaidd, sanctaidd Arglwydd, Duw gallu a nerth, nef a daear sy'n llawn o'th ogoniant. Hosanna yn y goruchaf. / ✠ Bendigedig yw'r hwn sy'n dyfod yn enw'r Arglwydd. Hosanna yn y goruchaf.

Cerddoriaeth

Missa Brevis yn C, Charles Gounod (1818-1893)

Parhawn ar ein traed

Pob moliant a diolch i ti, y gwir a'r bywiol Dduw, Crëwr pob peth, Rhoddwr bywyd. Lluniaist ni ar dy ddelw dy hun, ond yr ydym ni wedi difwyno'r ddelw honno a syrthio'n brin o'th ogoniant. Rhoddwn ddiolch i ti am anfon dy Fab i rannu ein bywyd ni; fe'i hildiaist i farwolaeth fel y câi'r byd ei achub, a'i atgyfodi oddi wrth y meirw fel y bo i ni fyw ynddo ef, ac yntau ynom ninnau.

Sancteiddia â'th Ysbryd y bara hwn a'r gwin hwn, dy roddion inni, fel y bônt i ni yn gorff a gwaed ein Hiachawdwr, Iesu Grist.

Y nos y bradychwyd ef, cymerodd fara ac, wedi rhoi diolch, fe'i torrodd a'i roi i'w ddisgyblion, gan ddweud, Cymerwch, bwytwch; hwn yw fy nghorff a roddir drosoch: gwnewch hyn er cof amdanaf. ✠

Yr un modd ar ôl swper cymerodd y cwpan, ac, wedi rhoi diolch, fe'i rhoddodd iddynt, gan ddweud, Yfwch o hwn bawb, oherwydd hwn yw fy ngwaed o'r cyfamod newydd a dywelltir drosoch a thros lawer er maddeuant pechodau: gwnewch hyn bob tro yr yfwch ef er cof amdanaf. ✠

**Arglwydd bywyd, tyred atom,
gobaith holl dylwythau'r llawr,
yn dy wanwyn gwena arnom,
rho i'n llwydni degwch gwawr;
cododd Iesu! Cododd Iesu!
Ti yw'r atgyfodiad mawr.**

Geiriau

Edward Cefni Jones (1871-1972)

Cerddoriaeth | "Coedmor"

R. L. Jones (1896-1953)

Fel y gorchmynnodd ef inni, O Dad, yr ydym yn cofio Iesu Grist, dy Fab. Gan gyhoeddi ei farwolaeth fuddugoliaethus, a chan ymlawenhau yn ei atgyfodiad, a disgwyl iddo ddod mewn gogoniant, deunw â'r bara hwn a'r cwpan hwn i ti. Derbyn ein haberth o ddiolch a moliant.

Adfer ac adfywia dy holl bobl, adnewyddu ni a phawb y gweddiwn trostynt â'th ras a'th ✠ fendith nefol a derbyn ni yn y diwedd gyda'th holl saint i'r llawenydd diderfyn hwnnw a addawyd inni gan dy Fab, ein Harglwydd Iesu Grist.

Trwyddo ef, gydag ef, ynndo ef, yn undod yr Ysbryd Glân, eiddot ti, Dad hollalluog, yw pob anrhydedd a gogoniant, yn oes oesoedd.

✠ **Amen.**

Parhawn ar ein traed

Gweddi'r Arglwydd

Fel y dysgodd ein Hiachawdwr ni, gweddiwn yn hyderus:

Ein Tad, yr hwn wyt yn y nefoedd, sancteiddier dy enw, deled dy deyrnas, gwneler dy ewyllys; megis yn y nef, felly ar y ddaear hefyd. Dyro i ni heddiw ein bara beunyddiol a maddau i ni ein dyledion, fel y maddeuwn ninnau i'n dyledwyr. Ac nac arwain ni i brofedigaeth; eithr gwared ni rhag drwg. Canys eiddot ti yw'r deyrnas, a'r gallu, a'r gogoniant, yn oes oesoedd. **Amen.**

Tangnefedd

Dy gorff atgyfodedig yn ein plith adwaenir yn nhorriad y bara; dy glwyfau gogoneddus, o ba le y llifodd gwaed, yn nodau dy gariad; dy eiriau inni o dangnefedd yn gryfach nag angau.

Tangnefedd y Bythol Dduw a fo gyda chwi bob amser.

A'th gadw di yng nghariad Crist.

Rhannwn arwydd o Dangnefedd.

Rhannwn arwydd o Dangnefedd; yna penliniwn neu eisteddwn

Torri

Agnus Dei, qui tollis peccata mundi: miserere nobis. Agnus Dei, qui tollis peccata mundi: miserere nobis. Agnus Dei, qui tollis peccata mundi: dona nobis pacem.

Cyfieithiad

Oen Duw, sy'n dwyn ymaith bechodau'r byd: trugarha wrthym. Oen Duw, sy'n dwyn ymaith bechodau'r byd: trugarha wrthym. Oen Duw, sy'n dwyn ymaith bechodau'r byd: dyro inni dangnefedd.

Cerddoriaeth

Missa Brevis yn C, Charles Gounod (1818-1893)

Cymuno

✠ Haleliwia. Crist, ein Pasg, a aberthwyd drosom.

Felly, boed inni ddathlu'r wyl. Haleliwia.

Deuwn i Gymuno, gan ddilyn cyfarwyddyd y Stiwardiaid, o'r Afrlladen Sagrafennol ac, os y dymunwn, o'r Gwerthfawr Waed

Motét

Hwn ydyw'r dydd y cododd Crist,
gan ddryllio pyrth y bedd;
O cyfod, f'enaid, na fydd drist,
i edrych ar ei wedd.

Cyfodi wnaeth i'n cyfiawnhau,
bodlonodd ddeddf y nef;
er maint ein pla, cawn lawenhau
mae'n bywyd ynddo ef.

Gorchfygodd angau trwy ei nerth,
ysbeiliodd uffern gref;
ac annherfynol ydyw'r gwerth
gaed yn ei angau Ef.

Esgynnodd mewn gogoniant llawn
goruwch y nefoedd fry;
ac yno mae, ar sail ei lawn,
yn eiriol drosom ni.

Pob gallu llawn, drwy'r byd a'r nef,
aydd yn ei law yn awr;
ni rwystra gallu uffern gref
ddibenion Iesu mawr. Amen.

Geiriau

Eryron Gwyllt Walia (Robert Owen, 1803-1870)

Cerddoriaeth

David Evans (1874-1948)

Ar ôl i bawb Gymuno, safwn i ganu'r emyn

The image displays six staves of musical notation in G minor (three flats) and 3/4 time. The notation includes various rhythmic values such as quarter notes, eighth notes, and sixteenth notes, often grouped with beams and slurs. The first staff begins with a treble clef, a key signature of three flats, and a common time signature 'C'. The music concludes with a double bar line at the end of the sixth staff.



Crist a orchfygodd fore'r trydydd dydd,
cododd ein Gwardwr, daeth o'i rwymau'n rhydd.
gwisgoedd ei ogoniant sydd yn ddisglair iawn,
wedi gweld ei harddwch ninnau lawenhawn.
Crist a orchfygodd fore'r trydydd dydd,
cododd ein Gwardwr, daeth o'i rwymau'n rhydd.

Daw ef i'n cyfarch gyda thoriad gwawr,
gwasgar ein hamheuron, lladd ein hofnau mawr.
cryfach fyddwn ninnau yn ei gwmni ef,
rhodiwn yn hyderus ar ein ffordd i'r nef.
Crist a orchfygodd fore'r trydydd dydd,
cododd ein Gwardwr, daeth o'i rwymau'n rhydd.

Ni yw ei dystion, awn ymlaen a'i waith,
gan gyhoeddi'i enw ym mhob gwlad ac iaith.
Gobaith sydd yn lesu i'r holl ddynol-ryw,
Concwrwr byd a'i bechod, y pencampwr yw.
Crist a orchfygodd fore'r trydydd dydd,
cododd ein Gwardwr, daeth o'i rwymau'n rhydd.

Geiriau

Edmund Budry (1854-1932)

Geiriau

O. M. Lloyd (1910-1980)

Cerddoriaeth | "Macabeus"

George Frederic Handel (1685-1759)

Parhawn ar ein traed

Ymadael

Gras a thangnefedd a fo gyda chwi.

A'th gadw di yng nghariad Crist.

Daw'n cymorth yn Enw Duw.

Creawdwr nef a daear.

Bendigedig fyddo Enw Duw.

Yn awr ac am byth.

Bydded i Dduw'r Tad, y cyfodwyd Crist oddi wrth y meirw trwy ei ogoniant, eich cryfhau i rodio gydag ef yn ei fywyd atgyfodedig; a bendith Duw hollalluog, y Tad, ✠ y Mab, a'r Ysbryd Glân, a fo yn eich plith ac a drigo gyda chwi yn wastad.

Amen.

Awn ymaith mewn tangnefedd. Haleliwia. Haleliwia.

Yn Enw Crist. Haleliwia. Haleliwia.

Parhawn ar ein traed hyd nes i'r gweinidogion ymadael; yna eisteddwn neu ymadael

Offrymddarn ar yr organ

Acclamations, Jean Langlais (1907-1991)

Cerddi ein cyfres bregethu

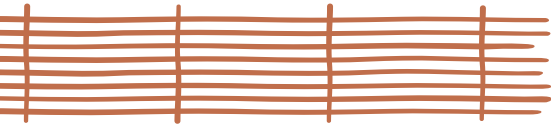
Wrth i ni gamu tuag'r Wythnos Fawr a llawenydd dwfn y Pasg, mae cerddi i gyd-fynd â'n darlleniadau Beiblaidd pob Sul.

Beth am fynd â'r llyfryn hwn adref gyda chi, ac ailymweld â'r gerdd yn ystod yr wythnos. Darllenwch hi yn dawel, neu ar lafar, efallai fwy nag unwaith.

Cwestiynau ar ôl darllen cerdd

- 1** Beth a'ch trawodd gyntaf pan oeddech chi'n darllen y gerdd? Beth oedd yn neidio allan atoch chi?
- 2** Beth wnaethoch chi weld, blasu, clywed, ogleuo a chyffwrdd?
- 3** Pa ran o'r gerdd oedd yn ennyn eich diddordeb neu a oedd yn ddyrys i chi?
- 4** Pa emosiynau ydych chi'n eu gweld yn y gerdd?
- 5** Sut mae'r gerdd yn gwneud i chi deimlo? Beth yn y gerdd a ddaeth â chysur i chi? Beth yn y gerdd a'ch heriodd?
- 6** A oedd y gerdd yn eich cysylltu â rhywbeth o bwys? Beth yw'r neges yn y gerdd i chi?

Hysbys



Yr Wythnos Fawr

Edrychaf yn ôl ar yr wythnos ddiwethaf yn y Gadeirlan gyda diolchgarwch aruthrol. Mewn gair a sagrafen, mewn gerddoriaeth a barddoniaeth, mewn defod gysegredig a gweddi leddf, yr ydym wedi rhodio gyda Christ, ac wedi marw gydag ef, a, gydag ef, wedi cyfodi. Rydyn ni wedi croesawu cannoedd o bobl i ymuno â ni ar y daith honno, ac mae ansawdd popeth rydyn ni wedi'i gynnig i ogoniant Duw wedi bod o'r radd flaenaf. O'r *Johannes-Passion* ar Sul y Blodau i *Saith Air* y Groes ar Ddydd Gwener y Groglith i ymptydau a ddatliadau ffurfiol beunyddiol yr Eglwys, gogoneddwyd Duw yn y fangre hon. Nid oes dim o hyn yn digwydd heb i lawer roi o'u hegni a'u dawn i'r gymuned hon sydd bellach yn gartref iddynt, ac yr wyf yn hynod ddiolchgar am hynny. Atgyfododd Crist! Gyda chalonnau llawen, llawn, ymatebwn: Haleliwia!

Sioe Ffasiwn

Mae ein sioe ffasiwn er budd Banc Bwyd y Gadeirlan yn symud i mewn i'r Gadeirlan ei hun y tro hwn. Bydd yn cael ei gynnal yma am 3.00pm ddydd Sadwrn 15 Ebrill. Trefnir y sioe ffasiwn gyda chymorth "Shine by Ali", sy'n dylunio dillad, gemwaith, bagiau a sgarffiau fforddiadwy a hwyliog. Mae tocynnau mynediad yn £5.00 oddi wrth Lesley, ymlaen llaw neu ar y drws.

Darlith Goffa

Cynhelir darlith Goffa'r Dr Enid Pierce Roberts ar Hanes a Diwylliant Cymru eleni wedi'r Gosber ar ddydd Iau 20 Ebrill. Ein darlithydd yw'r Athro D. Densil Morgan, yr academydd o fri ar grefydd Protestannaidd Cymru'r canrifoedd diwethaf, a phregethwr o bwys gyda'r Bedyddwyr. Ei bwnc fydd yr offeiriad, y bardd a'r cyfieithydd Edmwnd Prys, a hynny ym phedwarcanmlwyddiant ei farw.

Cymuno

Cyngor wrth Gymuno: Yr arferiad wrth dderbyn yr Afrlladen Sagrafenol (y bara) yw estyn o'n blaen gledrau agored ein dwylaw (ar ôl gwned arwydd y Groes drosom ein hunain yn union cyn cyraedd yr offeiriad yn gweinidogaethu y Cymun os dymunwn). Bydd yr offeiriad sy'n gweinidogaethu'r Cymun yn dweud "Corff Crist," yr ydym yn ymateb ag "Amen," cyn gosod yr Afrlladen Sagrafenol yn ein ceg cyn symud oddi wrth yr offeiriad. Yn yr un modd, wrth dderbyn y Gwerthfawr Waed (y gwin), dywedir "Gwaed Crist," a ninnau'n ymateb "Amen." Efallai y byddwn yn estyn llaw i helpu'r gweinidog sy'n dal y garegl (cwpan) i dywys y garegl tuag atom, neu ddal ei waelod i'w wyro ychydig, neu adael i'r gweinidog yn unig ymgymryd â'r holl symudiad (wedi gwneud arwydd y Groes drosom ein hunain eto yn union cyn cyrraedd y gweinidog os dymunwn wneud hynny). Ein harfer

yw peidio caniatâu “gwlychu” (trochi’r Afrlladen Sagrafenol yn y garegl), fel sy’n digwydd mewn rhai manau, fel y cyngora Esgobion yr Eglwys yng Nghymru yn erbyn gwneud hynny.

Ein gweddi

Yn glâf Joy Levine, offeiriad; Trefor Roberts; John Watkin Jones; Caitriona Carroll; Giuseppina de Rosa; David Silcok

A fu farw’n ddiweddar Shirley Egerton; Helen Martinez; Justin Adams

Gŵyl goffa Gwydaf Hughes, offeiriad (15)

Yr wythnos

Heddiw | Today

3.30pm Gosber ar Gân | Choral Evensong

Ymatebion | Responses, Ayleward;
Ail Wasanaeth Hwyrrol yn E-flat |
Second Evening Service in E-flat,
Wood; Blessed be the God and Father,
Wesley; Amrywiadau ar hen alaw y
Pasg | Variations on an old Easter
melody, West

Dydd Llun | Monday

12.30pm Cymun | Eucharist

Dydd Mawrth | Tuesday

12.30pm Cymun | Eucharist

16 Ebrill | Sul Bach y Pasg

16 April | Low Sunday

8.15am Holy Eucharist

9.15am Cymun Bendigaidd ar Gân
Offeren Deiniol, Rees

11.00am Choral Holy Eucharist
Communion Service, Merbecke

3.30pm Gosber | Evensong

Diogelu

Mae diogelu plant ac oedolion sydd mewn perygl yn hanfodol, ac rydym wedi ymrwmo i feithrin amgylchedd lle mae pawb yn gallu addoli a chymryd rhan ym mywyd Cadeirlan Deiniol Sant yn ddiogel. Os oes gennych unrhyw bryderon, codwch nhw ar unwaith gydag aelod o dim y Gadeirlan.

Cynaliadwyedd a chaniatâd

Rydym yn defnyddio papur sydd wedi ei ailgylchu 100% a'i gynhyrchu â charbon deuocsid isel.

Caiff cynifer o'n gwasanaethau'n eu ffrydio ar Facebook, ac mae'r recordiad ar gael wedi hynny ar dudalen Facebook y Gadeirlan. Efallai y bydd ffotograffydd swyddogol ar ddyletsydd. Mae eich presenoldeb yn gyfystyr â'ch caniatâd i gael eich cynnwys mewn unrhyw ffilmio, tynnu lluniau, recordio sain neu ddarlledu. Os nad ydych am i ffotograff ohonoch chi neu blentyn yn eich gofal gael ei ddefnyddio gan y Gadeirlan, siaradwch ag aelod o dim y Gadeirlan.

Cydnabyddiaethau

Atgynhyrchir deunydd yn y drefn hon o wasanaeth o dan CLL 280874. Mae'r gwasanaeth hwn yn cynnwys rhannau o'r **Drefn ar gyfer y Cymun Bendigaid 2004** hawlfraint © Gwasg yr Eglwys yng Nghymru 2004 Mae'r lliθοedd a'r salmyddiaeth Gymraeg yn seiliedig ar **The New Revised Standard Version of the Bible ac Y Beibl Cymraeg Newydd: Argraffiad Diwygiedig**. Daw cytgan y salmyddiaeth Gymraeg o Nicander, **Y Psallwyr** (1850) a'r salmyddiaeth Saesneg o **The Saint Helena Breviary** (2019).

Mae delwedd y clawr yn ystod tymor of Gesimáu a'r Grawys hyd Sul y Pasg yn ffotograffau gan y ffotograffydd lleol ac un o gyfeillion y Gadeirlan, Dave Culance.

Cadeirlan ac Eglwys Archesgobol

Deiniol Sant ym Mangor

The Cathedral & Metropolitan Church of Saint Deiniol in Bangor

Esgob ac Archesgob Cymru
Y Parchedigaf Andrew T. G. John
Bishop & Archbishop of Wales
The Most Revd Andrew T. G. John

Is-Ddeon | Sub-Dean
Canon Siôn B. E. Rhys Evans
sionrhys@eglwysyngnghymru.org.uk

Canon Dros Fwywyd Cynulleidfaoel
Canon for Congregational Life
Canon Tracy Jones
tracyjones@eglwysyngnghymru.org.uk

Cyfarwyddwr Cerdd | Director of Music
Joe Cooper
joecooper@eglwysyngnghymru.org.uk

Organydd | Organist
Martin Brown
martinbrown@eglwysyngnghymru.org.uk

Gweinidog Teulu | Family Minister
Naomi Wood
naomiwood@eglwysyngnghymru.org.uk

Clerc y Cabidwl | Chapter Clerk
Robert Jones
robertjones@eglwysyngnghymru.org.uk

Cwstos | Custos
Simon Taylor
simontaylor@eglwysyngnghymru.org.uk

Trysorydd | Treasurer
Kelly Edwards
kellyedwards@eglwysyngnghymru.org.uk

Gweinyddwr Liturgi | Liturgy Administrator
Sam Jones
samjones@eglwysyngnghymru.org.uk

Rheolwr Prosiect Cadwraeth a Datblygu
Conservation & Development Project Manager
Simon Ogdon

simonogdon@eglwysyngnghymru.org.uk
Canon Secundus
Canon David Thomas Morris

davidmorris@eglwysyngnghymru.org.uk
Canon Emeritws | Canon Emeritus
Canon Angela Williams

Aelodau o Goleg Offeiriadol y Gadeirlan
Members of the Cathedral's College of Priests
Y Parchg Ddr | The Revd Dr John Prysor- Jones,
y Tra Parchg Athro | the Very Revd Prof.
Gordon McPhate, y Parchg | the Revd Peter
Kaye

Darlennydd | Reader
Elma Taylor

Pensaer y Gadeirlan | Cathedral Architect
Simon Malam

Rhif elusen | Charity number 1158340

Cefnogaeth

Caiff y fangre sanctaidd hon llawn ffydd, gobaiθ a chariad, a phopeth sy'n digwydd yma, ei chynnal gan eich haelioni chi.

1 I roi rhodd ar-lein ar eich ffôn heddiw, sganiwch y cod QR isod.

2 Defnyddiwch ein peiriant rhoi digyswllt yng nghefn Corff yr Eglwys i dapio cerdyn neu ffôn.

Trwy roi rhodd, byddwch yn ein helpu i barhau â'n gwaith hanfodol.

